



ДИАЛОГИ / DIALOGY

1.

Audio 04_01

Иван, когда ты вернулся из отпуска?
На прошлой неделе.
А как отдохнул?
Просто чудесно! Мы были в отличном месте. Там круглый год лето!
Вот это да! А ты был там с братом?
Нет, со своей девушкой. Кстати, скоро она будет моей женой!
Поздравляю! А когда свадьба?
В следующем году.
А кто она? Откуда? Я никогда вас не видел вместе.

Она из Чехии, её зовут Моника.
А сколько ей лет?
Антон, извини, но я не буду отвечать на этот вопрос. По-моему, это не твоё дело.

Ivane, kdy ses vrátil z dovolené?
Minulý týden.
A jak sis odpočinul?
Zkrátka skvěle! Byli jsme na výborném místě.
Je tam celý rok léto!
No teda! A byl jsi tam s bratrem?
Ne, se svou přítelkyní. Mimochodem, brzy bude mojí ženou!
Blahopřeji! A kdy bude svatba?
Příští rok.
A kdo to je? Odkud? Nikdy jsem vás neviděl pohromadě.
Ona je z Česka, jmenuje se Monika.
A kolik je jí let?
Antone, promiň, ale na tuto otázku nebudu odpovídat. Podle mě to není tvoje věc.

2.

Audio 04_02

- Добрый день, я работник центра социальных исследований. У меня к вам несколько вопросов.
- Да, пожалуйста.
 - Как вас зовут?
 - Борис Яковлев.
 - А по отчеству?
 - Антонович.
 - Борис Антонович, вы женаты?
 - Да, я женат уже 10 лет.
 - У вас есть дети?
 - Конечно, девочка и мальчик.
 - А сколько им лет?
 - Дочке 7 лет, а сыну 3 года.
 - Где и кем вы работаете?
 - Я работаю директором в школе.
 - Вы довольны своей работой?
 - В целом, да.
 - Спасибо за участие в опросе!

Dobrý den, jsem pracovník centra společenského mínění. Mám na vás několik otázek.
Ano, prosím.
Jak se jmenujete?
Boris Jakovlev.
A jaké je vaše jméno po otci?
Antonovič.
Borisi Antonoviči, jste ženatý?
Ano, jsem ženatý už 10 let.
Máte děti?
Ovšem, holčičku a chlapce.
A kolik je jim let?
Dceři je 7 let a synovi 3 roky.
Kde a jako kdo pracujete?
Pracuji jako ředitel ve škole.
Jste se svou prací spokojený?
Vcelku ano.
Děkuji za vaši účast v průzkumu!